

**EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE**

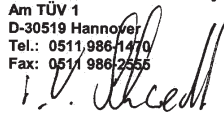


- (1) **EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE**
- (2) Equipment or Protective System intended for use in potentially explosive atmospheres - **Directive 94/9/EC**
- (3) EC-Type Examination Certificate Number  
**TÜV 04 ATEX 2553**
- (4) Equipment: Isolating Switch Amplifier type IM1\*-\*\*\*-Ex\*\*
- (5) Manufacturer: Hans Turck GmbH & CO KG
- (6) Address: Witzlebenstraße 7  
D-45472 Mülheim
- (7) This equipment or protective system and any acceptable variation thereto is specified in the schedule to this certificate and the documents therein referred to.
- (8) The TÜV NORD CERT GmbH & Co. KG, TÜV Certification Body N° 0032 in accordance with Article 9 of the Council Directive 94/9/EC of March 23, 1994, certifies that this equipment or protective system has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.  
The examination and test results are recorded in confidential report N° 04YEX551361.
- (9) Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with:  
**EN 50 014:1997 + A1 + A2 EN 50 020:2002**
- (10) If the sign "X" is placed after the certification number, it indicates that the equipment or protective system is subject to special conditions for safe use specified in the schedule to this certificate.
- (11) This EC-type examination certificate relates only to the design, examination and tests of the specified equipment in accordance to the Directive 94/9/EC. Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this equipment. These are not covered by this certificate.
- (12) The marking of the equipment or protective system must include the following:

 **II (1) G D [EEx ia] IIC**

TÜV NORD CERT GmbH & Co. KG  
TÜV CERT-Certification Body  
Am TÜV 1  
D-30519 Hannover  
Tel.: 0511 986 1470  
Fax: 0511 986 2555

Hanover, 2004-07-06

  
Head of the  
Certification Body



This certificate may only be reproduced without any change, schedule included.  
Excerpts or changes shall be allowed by the TÜV NORD CERT GmbH & Co. KG

TÜV CERT A4 02.04 5.000 L6

page 1/3

BA 02 11 03

**SCHEDULE**

- (13) **SCHEDULE**
- (14) **EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE N° TÜV 04 ATEX 2553**
- (15) Description of equipment or protective system  
The isolating switch amplifier type IM1\*-\*\*\*-Ex\*\* is used for the transmission of binary signals from the explosion hazardous area into the non explosion hazardous area as well as for the safe galvanic separation of the intrinsically safe circuits and the non intrinsically safe circuits. The device is executed with max. 2 channels.  
The permissible ambient temperature range is -25°C ... 70°C.

Electrical Data

Supply circuit ..... U = 20 ... 250 V a. c., P ≤ 0.5 W  
(Terminals 11 and 12) U<sub>m</sub> = 250 V a. c. resp. 125 V d. c.

Input circuits ..... in type of protection Intrinsic Safety EEx ia IIC/IIB  
(Terminals Maximum values per channel:  
2, 5 and 1, 4) U<sub>o</sub> = 9.6 V  
I<sub>o</sub> = 11 mA  
P<sub>o</sub> = 26 mW  
Characteristic line: linear  
The effective internal capacitance is negligibly small.  
Effective internal inductance: 65 µH

EEx ia	IIC			IIB		
	1 mH	5 mH	10 mH	2 mH	10 mH	20 mH
max. permissible external inductance	1 mH	5 mH	10 mH	2 mH	10 mH	20 mH
max. permissible external capacitance	1,1 µF	0,83 µF	0,74 µF	5,2 µF	3,8 µF	3,4 µF

The maximum values of the tables are also allowed to be used up to the permissible limits as concentrated capacitances and as concentrated inductances.

**Type IM1\*-\*\*\* Ex-T**

Output circuits ..... Electrical data of each transistor output:  
(Terminals 8, 9 and 7, 10) U ≤ 30 V d. c., I ≤ 200 mA, P ≤ 6 W  
U<sub>m</sub> = 250 V

**Type IM1\*-\*\*\* Ex-R**

Output circuits ..... Electrical data of each relay output:  
(Terminals 8, 9 and 7, 10) U = 250 V a. c., I = 2 A, S = 500 VA, P = 100 W  
U = 125 V d. c., I = 0.5 A resp.  
U = 30 V d. c., I = 6 A

**Type IM1\*-\*\*\* Ex-MT**

Output circuits ..... Electrical data of each photorelais output:  
(Terminals 8, 9 and 7, 10) U ≤ 250 V a. c., I ≤ 100 mA, P ≤ 30 W  
U<sub>m</sub> = 250 V



The intrinsically safe input circuits are safely galvanically separated from the non intrinsically safe circuits up to the peak crest value of the voltage of 375 V.  
The intrinsically safe input circuits are galvanically connected with each other.

- (16) The test documents are listed in the test report no. 04YEX551361.
- (17) Special conditions for safe use  
none
- (18) Essential Health and Safety Requirements  
no additional ones

## Translation 1. SUPPLEMENT

<b>to Certificate No.</b>	<b>TÜV 04 ATEX 2553</b>
Equipment:	Isolating Switch Amplifier type IM1*-***-Ex**
Manufacturer:	Hans Turck GmbH & Co. KG
Address:	Witzlebenstraße 7 D-45472 Mülheim 8000553133
Order number:	2006-06-08
Date of issue:	

### Amendments:

In the future, the Isolating Switch Amplifier type IM1\*-\*\*\*-Ex\*\* may also be manufactured and operated according to the documents listed in the test report.

The amendments concern the internal construction. A changed printed circuit board with the identifier 2487/2 is used.

The declaration of some of the electrical data is changed and is in the future:

Supply circuit (Terminals 11 and 12)	U = 20 ... 250 V a.c. resp. 20 ... 125 V d.c., P ≤ 3 W U <sub>m</sub> = 250 V a.c. resp. 125 V d.c.
---	--

### Type IM1\*-\*\*\*-Ex-R

Output circuits (Terminals 8, 9 and 7, 10)	Electrical data of each Relay-Output: U = 250 V a.c., I = 2 A, S = 500 VA, P = 60 W U = 125 V d.c., I = 0,5 A resp. U = 30 V d.c., I = 2 A
---	---

The remaining electrical data and all other data apply unchanged for this supplement.

The equipment incl. of this supplement meets the requirements of these standards:

**EN 50014:1997+A1+A2**      **EN 50020:2002**

- (16) The test documents are listed in the test report No. 06 YEX 553133.
- (17) Special conditions for safe use  
no additional ones
- (18) Essential Health and Safety Requirements  
no additional ones

TÜV NORD CERT GmbH, Langemarckstraße 20, 45141 Essen, accredited by the central office of the countries for safety engineering (ZLS), Ident. Nr. 0044, legal successor of the TÜV NORD CERT GmbH & Co. KG Ident. Nr. 0032

The head of the certification body

  
Schwedt

Hanover office, Am TÜV 1, 30519 Hanover, Tel.: +49 (0) 511 986-1455, Fax: +49 (0) 511 986-1590

**Konformitätserklärung Nr. 3150 M**  
**Declaration of Conformity**



Diese Konformitätserklärung entspricht der Europäischen Norm EN 45014 "Allgemeine Kriterien für Konformitätserklärungen von Anbietern". Die Grundlage der Kriterien sind internationale Dokumente, insbesondere ISO/IEC Leitfaden 22, 1982: "Information on manufacturer's declaration of conformity with standards or other technical specifications".

This "Declaration of Conformity" complies with the European Standard EN 45014 "General criteria for a supplier's declaration of conformity". These criteria are based on the relevant international documentation, particularly the ISO/IEC Guide 22, 1982: "Information on the manufacturer's declaration of conformity with standards or other technical specifications".

Wir/ We **HANS TURCK GMBH & CO KG**  
**WITZLEBENSTR. 7, D - 45472 MÜLHEIM A.D. RUHR**

erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Produkte  
declare under our sole responsibility that the products

**Trennschaltverstärker Typ IM1\*-\*\*\*-Ex\*\***

auf die sich die Erklärung bezieht, mit den folgenden Normen übereinstimmen  
to which this declaration relates are in conformity with the following standards

**EN 61326 / 1998; A1 / 1999**

und wo anwendbar  
and where applicable

Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie (falls zutreffend)  
Following the provisions of Directive (if applicable)

EMV - Richtlinie	/ EMC Directive	89 / 336 / EWG	3. Mai 1989
Richtlinie ATEX 100a	/ Directive ATEX 100a	94 / 9 / EG	23. März 1994
Niederspannungsrichtlinie	/ Low Voltage Directive	73 / 23 / EWG	19. Februar 1973

Weitere Normen  
additional standards

Aussteller der EG-Baumusterbescheinigung:  
TÜV Nord Cert GmbH Co KG  
Am TÜV 1, D-30519 Hannover  
Kenn-Nr. 0032, Registriernummer: TÜV 04 ATEX 2553

Mülheim, den 30.06.04

(i.V. W. Stoll)

Ort und Datum der Ausstellung /  
Place and date of issue

Name und Unterschrift des Befugten /  
Name and signature of authorized person